

Germany
Feller



MW 380 FW

**Microwave
Oven**

Before operating this unit, Please read the instruction manual carefully.
This product is for household use only.

Precautions To Avoid Possible Exposure To Excessive Microwave Energy

- a) Do not attempt to operate this oven with the door open since this can result in harmful exposure to microwave energy. It is important not to break or tamper with the safety interlocks.
- b) Do not place any object between the oven front face and the door or allow soil or cleaner residue to accumulate on sealing surfaces.



c) **WARNING:** If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated until it has been repaired by Feller.

ADDENDUM

If the apparatus is not maintained in a good state of cleanliness, its surface could be degraded and affect the lifespan of the apparatus and lead to a dangerous

SPECIFICATIONS

Rated Voltage: 220-240 V / 50-60 Hz
 Rated Input Power (Microwave): 1450 W
 Rated Output Power (Microwave):..... 900 W
 Rated Input Power (Grill):..... 1000 W
 Rated Input Power(Convection):.....2500W
 Oven Capacity:30 L
 Turntable Diameter: 315 mm
 External Dimensions (LxWxH): 520×511×335 mm
 Net Weight:..... Approx. 19.9 Kg



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock, injury to persons or exposure to excessive microwave oven energy when using your appliance, follow basic precautions, including the following:



- 1. Warning:** Liquids and other foods must not be heated in sealed containers since they are liable to explode.
- 2. Warning:** It is hazardous for anyone other than after sale service centre of Feller to remove a cover which gives protection against exposure to microwave energy.
- 3. Warning:** Only allow children to use the oven without supervision when adequate instructions have been given so that the child is able to use the oven in a safe way and understand the hazards of improper use.
- 4. Warning:** When the appliance is operated in the combination mode, children should only use the oven under adult supervision due to the temperatures generated. (only for grill series)

- 5.** Only use utensils suitable for use in microwave ovens.
- 6.** The oven should be cleaned regularly and any food deposits should be removed.
- 7.** Read and follow the specific: "PRECAUTIONS TO AVOID POSSIBLE EXPOSURE TO EXCESSIVE MICROWAVE ENERGY".
- 8.** When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the oven due to the possibility of ignition.
- 9.** If smoke is observed, switch off or unplug the appliance and keep the door closed in order to stifle any flames.
- 10.** Do not overcook food.
- 11.** Do not use the oven cavity for storage purposes. Do not store items, such as bread, cookies, etc. inside the oven.
- 12.** Remove wire twist-ties and metal handles from paper or plastic

containers/bags before placing them in the oven.

13. Install or locate this oven only in accordance with the installation instructions provided.

14. Eggs in the shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode, even after microwave heating has ended.

15. Use this appliance only for its intended uses as described in manual. Do not use corrosive chemicals or vapors in this appliance. This oven is especially designed to heat. It is not designed for industrial or laboratory use.

16. If the supply cord is damaged, it must be replaced by after sale service centre of Feller in order to avoid a hazard.

17. Do not store or use this appliance outdoors.

18. Do not use this oven near water, in a wet basement or near a swimming pool.

19. The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating. The surfaces are liable to get hot during use. Keep cord away from heated surface, and do not cover any vents on the oven.

20. Do not let cord hang over edge of table or counter.

21. Failure to maintain the oven in a clean condition could lead to deterioration of the surface that could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation.

22. The contents of feeding bottles and baby food jars shall be stirred or shaken and the temperature checked before consumption, in order to avoid burns.

23. Microwave heating of beverages can result in delayed eruptive boiling, therefore take care when handling the container.

24. The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.



25. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

26. The microwave oven shall not be placed in a cabinet unless it has been

tested in a cabinet.

27. The appliances are not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

28. WARNING: Ensure that the appliance is switched off before replacing the lamp to avoid the possibility of electric shock.

TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS GROUNDING INSTALLATION

DANGER

Electric Shock Hazard

Touching some of the internal components can cause serious personal injury or death. Do not disassemble this appliance.



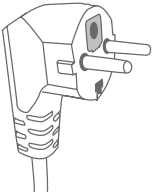
WARNING

Electric Shock Hazard: Improper use of the grounding can result in electric shock. Do not plug into an outlet until

This appliance must be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current. This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded. Consult after sale service centre of Feller if the grounding instructions are not completely understood or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord.

- 1.** A short power-supply cord is provided to reduce the risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- 2.** If a long cord set or extension cord is used:
 - a)** The marked electrical rating of the cord set or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
 - b)** The extension cord must be a grounding type 3-wire cord.

CLEANING



Two-round-

Be sure to unplug the appliance from the power supply.

1. Clean the inside of the oven after using with a slightly damp cloth.
2. Clean the accessories in the usual way in soapy water.
3. The door frame and seal and neighbouring parts must be

UTENSILS



CAUTION: Personal Injury Hazard

It is hazardous for anyone other than after sale service centre of Feller to carry out any service or repair operation that involves the removal of a cover which gives protection against exposure to microwave energy.

See the instructions on “Materials you can use in microwave oven or to be avoided in microwave oven.” There may be certain non-metallic utensils that are not safe to use for microwaving. If in doubt, you can test the utensil in question following the procedure below.

Utensil Test:

1. Fill a microwave-safe container with 1 cup of cold water (250ml) along with the utensil in question.
2. Cook on maximum power for 1 minute.
3. Carefully feel the utensil. If the empty utensil is warm, do not use it for microwave cooking.

MATERIALS YOU CAN USE IN MICROWAVE OVEN

Utensil	Remarks
Aluminum foil	Shielding only. Small smooth pieces can be used to cover thin parts of meat or poultry to prevent overcooking. Arcing can occur if foil is too close to oven walls. The foil should be at least 1 inch (2.5 cm) away from oven walls.
Browning dish	Follow Feller's instructions. The bottom of browning dish must be at least 3/16 inch (5mm) above the turntable. Incorrect usage may cause the turntable to break.
Dinnerware	Microwave-safe only. Follow Feller's instructions. Do not use cracked or chipped dishes.
Glass jar	Always remove lid. Use only to heat food until just warm. Most glass jars are not heat resistant and may break.
Glassware	Heat-resistant oven glassware only. Make sure there is no metallic trim. Do not use cracked or chipped dishes.
Oven cooking bags	Follow Feller's instructions. Do not close with metal tie. Make slits to allow steam to escape.
Paper plates & cups	Use for short-term cooking/warming only. Do not leave oven unattended while cooking.
Paper towel	Use to cover food for reheating and absorbing fat. Use with supervision for a short-term cooking only.
Parchment paper	Use as a cover to prevent splattering or a wrap for steaming.
Plastic	Microwave-safe only. Follow Feller's instructions. Should be labeled "Microwave Safe". Some plastic containers soften, as the food inside gets hot. "Boiling bags" and tightly closed plastic bags should be slit, pierced or vented as directed by package.
Plastic wrap	Microwave-safe only. Use to cover food during cooking to retain moisture. Do not allow plastic wrap to touch food.
Thermometer	Microwave-safe only (meat and candy thermometers).
Wax paper	Use as a cover to prevent splattering and retain moisture.

MATERIALS TO BE AVOIDED IN MICROWAVE OVEN

Utensil	Remarks
Aluminum tray	May cause arcing. Transfer food into microwave-safe dish.
Food carton with metal handle	May cause arcing. Transfer food into microwave-safe dish.
Metal or metal-rimmed utensils	Metal shields the food from microwave energy. Metal trim may cause arcing.
Metal twist ties	May cause arcing and could cause a fire in the oven.
Paper bags	May cause a fire in the oven.
Plastic foam	Plastic foam may melt or contaminate the liquid inside when exposed to high temperature.
Wood	Wood will dry out when used in the microwave oven and may split or crack.

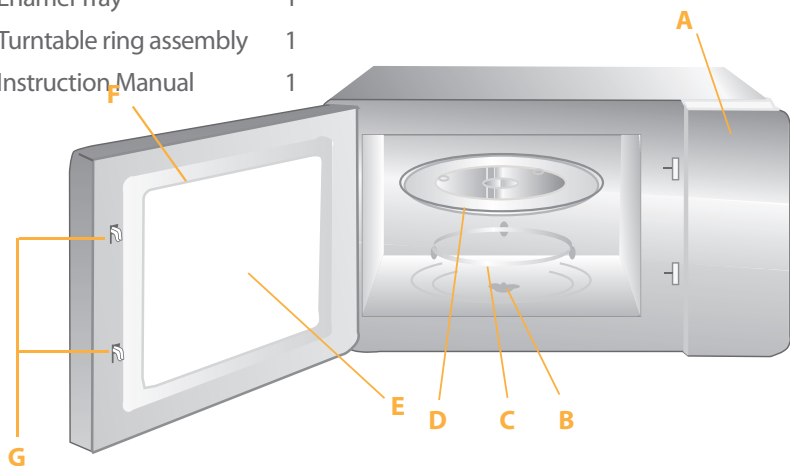
SETTING UP YOUR OVEN

Names of Oven Parts and Accessories

Remove the oven and all materials from the carton and oven cavity

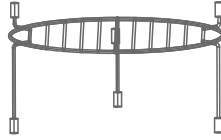
Your oven comes with the following accessories:

- Enamel Tray 1
- Turntable ring assembly 1
- Instruction Manual 1



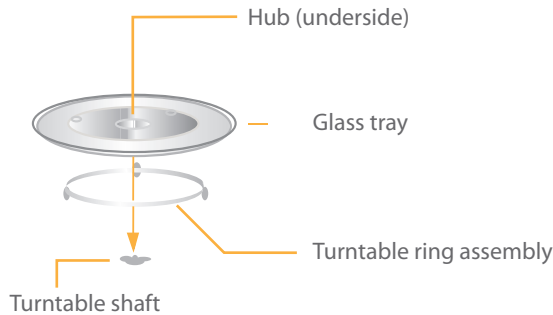
- A) Control panel
- B) Turntable shaft
- C) Turntable ring assembly

- D) Glass tray
- E) Observation window
- F) Door assembly
- G) Safety interlock system



Grill Rack(Only for Grill series)

TURNTABLE INSTALLATION



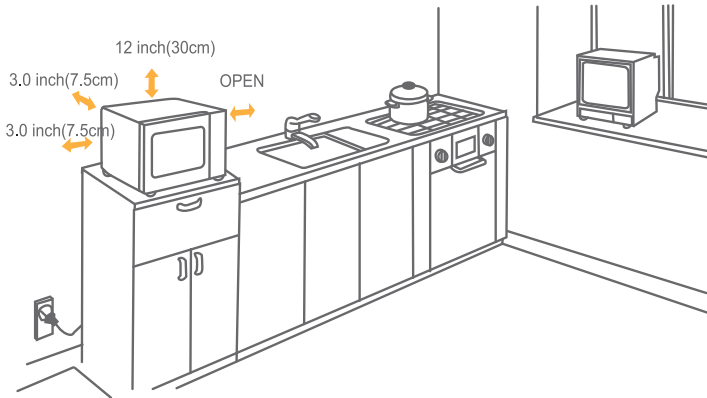
- a. Never place the enamel tray upside down. The enamel tray should never be restricted.
- b. Both enamel tray must always be used during cooking.
- c. All food and containers of food are always placed on the enamel tray for cooking. nearest authorized service center.
- d. If enamel tray cracks or breaks, contact the after sale service centre of Feller.

COUNTERTOP INSTALLATION

Remove all packing material and accessories. Examine the oven for any damage such as dents or broken door. Do not install if oven is damaged.

Cabinet: Remove any protective film found on the microwave oven cabinet surface. Do not remove the light brown Mica cover that is attached to the oven cavity to protect the magnetron.

1. Select a level surface that provide enough open space for the intake and/or outlet vents.



A minimum clearance of 3.0 inches (7.5cm) is required between the oven and any adjacent walls. One side must be open.

- 1) Leave a minimum clearance of 12 inches (30cm) above the oven.
- 2) Do not remove the legs from the bottom of the oven.
- 3) Blocking the intake and/or outlet openings can damage the oven.
- 4) Place the oven as far away from radios and TV as possible.

Operation of microwave oven may cause interference to your radio or TV reception.

2. Plug your oven into a standard household outlet. Be sure the voltage and the frequency is the same as the voltage and the frequency on the rating label.

WARNING: Do not install oven over a range cooktop or other heat-producing appliance. If installed near or over a heat source, the oven could be damaged and the warranty would be void.

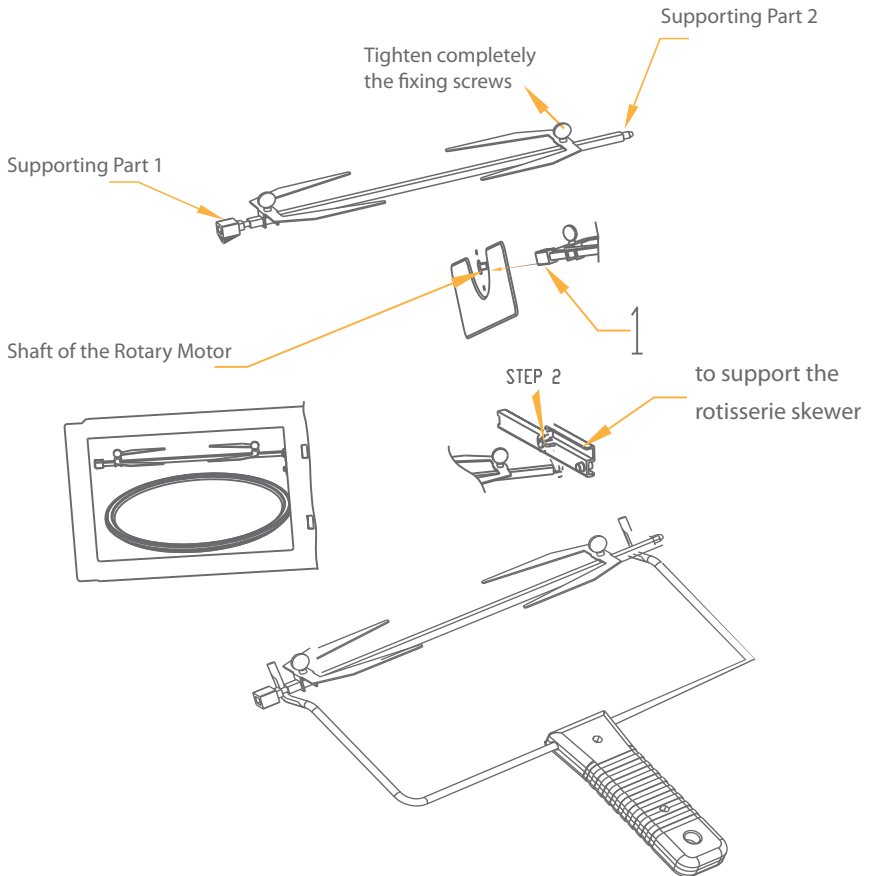


The accessible surface may be hot during operation.

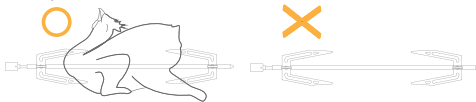


ROTISSERIE SKEWER INSTALLATION

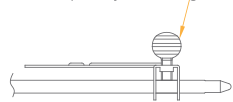
After putting the food on the rotisserie skewer, firstly, connection part 1 of the rotisserie skewer should be aimed at the shaft of the rotary motor. Then the shaft is put into the hole of the connection part. Secondly, put the supporting part 2 of the rotisserie skewer to the upside of the rotisserie skewer which is on the profile of the cavity. There is a semicircular position in the middle of the supporting part, the food can be put on it.



Don't put the rotisserie skewer without food into the oven.





Tighten completely the fixing screws.



This microwave oven uses modern electronic control to adjust cooking parameters to meet your needs better for cooking.

1. Clock Setting

When the microwave oven is electrified, the oven will display "0:00", buzzer will ring once.


- 1) Press "CLOCK/KITCHEN TIMER" once. "00:00" displays.
- 2) Turn " " to adjust the hour figures, the input time should be within 0--23 (24 - hour).
- 3) Press "CLOCK/KITCHEN TIMER", the minute figures will flash.
- 4) Turn " " to adjust the minute figures, the input time should be within 0--59.
- 5) Press "CLOCK/KITCHEN TIMER" to finish clock setting. ":" will flash.

Note:

- 1) If the clock is not set, it would not function when powered.
- 2) During the process of clock setting, if you press "STOP/CLEAR", the oven will go back to the previous status automatically.



2. Kitchen Timer



- 1) Press "CLOCK/KITCHEN TIMER" twice, LED will display 00:00.
- 2) Turn " " to enter the correct timer. (The maximum cooking time is 95 minutes.)
- 3) Press "START/+30SEC./CONFIRM" to confirm setting.
- 4) When the kitchen time is reached, the buzzer will ring 5 times.

If the clock be set(24-hour system), LED will display the current time.



Note: The kitchen Time is differ from 24-hour system, Kitchen Timer is a timer.



3. Microwave Cooking

Press "Microwave" the LED will display "P100". Press "Microwave" for times or turn " " to choose the power you want, and "P100", "P80", "P50", "P30" or "P10" will display for each added press. Then press "START/+30SEC./CONFIRM" to confirm, and turn " " to set cooking time from 0:05 to 95:00. Press "START/+30SEC./CONFIRM" again to start cooking.

Example: If you want to use 80% microwave power to cook for 20 minutes, you can operate the oven as the following steps.

- 1) Press " Microwave " once, the screen display "P100".
- 2) Press "Microwave " once again or turn  to choose 80% microwave power.
- 3) Press "Start/+30Sec./Confirm " to confirm, and the screen displays "P 80".
- 4) Turn  to adjust the cooking time until the oven displays "20:00".
- 5) Press " Start/+30Sec./Confirm" to start cooking .





Note


1. Rotisserie skewer cannot be used under the microwave function.
2. the step quantities for the adjustment time of the coding switch are as follow:
 0---1 min : 5 seconds 10---30 min : 1 minute
 1---5 min : 10 seconds 30---95 min : 5 minutes
 5---10 min : 30 seconds

Microwave Power Chart

Press	Once	Twice	Thrice	4 times	5 times
Microwave Power	100%	80%	50%	30%	10%

Press " Grill/Combi. " the LED will display "G-1",and press "Grill/Combi. "for times or turn the  to cho ose the power you want, and "G""C-1", "C-2""C-3" or "C-4" will display for each added press. Then press "Start/+30Sec./Confirm " to confirm, and turn  to set cooking time from 0:05 to 95:00. Press "Start/+30Sec./Confirm" again to start cooking.

Example: If you want to use grill power to cook for 10 minutes, you can operate the oven as the following steps.

- 1) Press " Grill/Combi. " once, the screen display "G-1".
- 2) Press " Start/+30Sec./Confirm " to confirm.
- 3) Turn  to adjust the cooking time until the oven displays "10:00".
- 4) Press " Start/+30Sec./Confirm " to start cooking .




Note: If half the grill time passes, the oven sounds twice, and this is normal. In order to have a better effect of grilling food, you should turn the food over, close the door, and then if no operation the oven will continue cooking.

Note: Combination instructions

Instructions	Display	Microwave	Grill	Convection
1	C-1	●		●
2	C-2	●	●	
3	C-3		●	●
4	C-4		●	●


5. Convection Cooking(With preheating funtion)

The convection cooking can let you to cook the food as a traditional oven. Microwave is not used. It is recommended that you should preheat the oven to the appropriate temperature before placing the food in the oven.

- 1) Press the "CONVECTION" key once, "140" flash.
- 2) Keep pressing "CONVECTION" or turn  to select the convection function.

Note: the temperature can be chosen from 140 degrees to 230 degrees.



- 3) Press the " START/+30SEC./CONFIRM " to confirm the temperature.
- 4) Press the " START/+30SEC./CONFIRM " to start preheating. When the preheating temperature arrives, the buzzer will sound twice to remind you to put the food into the oven. And the preheated temperature is displayed and flash.
- 5) Put the food into the oven and close the door.
Turn  to adjust the cooking time. (The maximum setting time is 95 minutes.)
- 6) Press the " START/+30SEC./CONFIRM " key to start cooking.

Note:

- a. Cooking time cannot be input until the preheating temperature arrives. If the temperature arrives, door must be opened to input the cooking time.
- b. If the time not input in 5 minutes, the oven will stop preheating. The buzzer sound five times and turn back to waiting states.




6. Convection Cooking(Without pre-heating function)

- 1) Press the "CONVECTION" key once, "140" flash.
- 2) Keep pressing "CONVECTION" or turn  to select the convection function.



Note: the temperature can be chosen from 140 degrees to 230 degrees.

- 3) Press the "START/+30SEC./CONFIRM" to confirm the temperature
- 4) Turn  to adjust the cooking time. (The maximum setting time is 95 minutes.)
- 5) Press the "START/+30SEC./CONFIRM" key to start cooking.




7. Multi-Stage Cooking

Two stages can be maximumly set. If one stages is defrosting, it should be put in the first stage. The buzzer will ring once after each stage and the next stage will begin.



Note: Auto menu and preheating cannot be set as one of the multi-stage.


Example: if you want to defrost the food for 5 minutes, then to cook with 80% microwave power for 7 minutes. The steps are as following:

- 1) Press "W.T./TIME DEFROST" twice, the screen will display "dEF2";
- 2) Turn  to adjust the defrost time of 5 minutes;
- 3) Press "MICROWAVE" once;
- 4) Turn  to choose 80% microwave power till "P80" display;
- 5) Press "START/+30SEC./CONFIRM" to confirm;
- 6) Turn  to adjust the cooking time of 7 minutes;
- 7) Press "START/+30SEC./CONFIRM" to start cooking.

8. Speedy Cooking

- 1) In waiting state, press "START/+30SEC./CONFIRM" key to cook with 100% power level for 30 seconds. Each press on the same key can increase 30 seconds. The maximum cooking time is 95 minutes.
- 2) During microwave, grill, convection and combination states, press "START/+30SEC./CONFIRM" key to cook with 100% power level for 30 seconds. Each press on the same key can increase 30 seconds.

9. Speedy Microwave Cooking



In waiting state, turn  left to choose cooking time directly then press "START/+30SEC./CONFIRM" key to cook with 100% microwave power.

This program can be set as one of multi-stage.

Power	Display	(Weight(g)	Menu
C-4	200	200	A1 PIZZA
	300	300	
	400	400	
100%	1	(about 230g)1	A2 Potato
	2	(about 460g) 2	
	3	(about 690g) 3	
100%	150	150	A3 Meat
	300	300	
	450	450	
	600	600	
80%	150	150	A4 Fish
	250	250	
	350	350	
	450	450	
	650	650	
100%	150	150	A5 Vegetable
	350	350	
	500	500	
100%	1	(about 240g)1	A6 Beverage Coffee/
	2	(about 480g)2	
	3	(about 720g)3	

80%	50	(with water 450ml)50	A7 Pasta
	100	(with water 800ml)100	
	150	(with water 1200ml)150	
100%	50	50	A8 Popcor
	100	100	
Preheat at 160 degrees	475	475	A9 Cake
C-4	500	500	A10 Chicken
	750	750	
	1000	1000	
	1200	1200	

10. Auto Menu


- 1) In waiting state, turn " right to choose the function wanted, and "A1", "A2", "A3"... "A10" will be displayed.
- 2) Press "START/ +30 SEC./CONFIRM" to confirm the menu you need.
- 3) Turn " to choose the weight of menu, and "g" indicator will light.
- 4) Press "START/ +30 SEC./CONFIRM" to start cooking.




Note: When you choose A9 cake, please do not put the cake into the oven at the beginning.

The oven needs to be preheated to 160 degree first. After several minutes, the buzzer sounds twice to remind you to put the cake into the oven. After putting the cake in the oven, please press start again. The timer will count down, and the cake will be cooked perfectly.

11. Defrost by W.T.

- 1) Press "W.T./TIME DEFROST" pad once, the oven will display "dEF1".
- 2) Turn " to select the weight of food. At the same time, "g" will light, The weight should be 100-2000g.
- 3) Press "START/+30SEC./CONFIRM" key to start defrosting.


12. Defrost by Time

- 1) Press " W.T./TIME DEFROST " key twice, the oven will display "dEF2"
- 2) Turn  to select the cooking time. The maximum setting time is 95 minutes.
- 3) Press " START/+30SEC./CONFIRM " key to start defrosting.

13. Inquiring Function

- 1) During cooking state, press "CLOCK/KITCHEN TIMER" to check the current time. It will be displayed for 2-3 seconds.
- 2) In cooking state, press "MICROWAVE", "GRILL/ COMBI." or " CONVECTION", the current power will be displayed for 2-3 seconds.

14. Lock-out Function for Children

Lock: In waiting state, press "STOP/CLEAR" for 3 seconds, there will be a long "beep" denoting entering into the children-lock state and "  " indicator will light. LED will display current time or 0:00.

Lock quitting: In locked state, press "STOP/CLEAR" for 3 seconds, there will be a long "beep" denoting that the lock is released, and "  " indicator will disappear.

15. Specification

- 1) The buzzer will sound once when turning the knob at the beginning;
- 2) "START/+30 SEC./CONFIRM" must be pressed to continue cooking if the door is opened during cooking;
- 3) Once the cooking programme has been set , "START/+30 SEC./CONFIRM" is not pressed in 5 minutes. The current time will be displayed. The setting will be cancelled.
- 4) The buzzer sounds once by efficient press, inefficient press will be no response.
- 5) The buzzer will sound five times to remind you when cooking is finished.

TROUBLE SHOOTING

Normal

Microwave oven interfering TV reception	Radio and TV reception may be interfered when microwave oven operating. It is similar to the interference of small electrical appliances, like mixer, vacuum cleaner and electric fan. It is normal.
Dim oven light	In low power microwave cooking, oven light may become dim. It is normal.
Steam accumulating on door, hot air out of vents	In cooking, steam may come out of food. Most will get out from vents. But some may accumulate on cool place like oven door. It is normal.
Oven started accidentally with no food in	It is forbidden to run the unit without any food inside. It is very dangerous.

Trouble	Possible Cause	Remedy
Oven can not be started.	1. Power cord not plugged tightly.	Unplug. Then plug again after 10 seconds.
	2. Fuse blowing or circuit breaker works.	Replace fuse or reset circuit breaker (repaired by professional personnel of Feller)
	3. Trouble with outlet.	Test outlet with other electrical appliances.
Oven doesn't heat.	4. Door not closed well.	Close door well.
Glass turntable makes noise when microwave oven operates.	5. Dirty roller rest and oven bottom.	Refer to "Maintenance of Microwave" to clean dirty parts.



NOTE

According to Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive, WEEE should be separately collected and treated. If at any time in future you need to dispose of this product please do NOT dispose of this product with household waste. Please send this product to WEEE collecting points or after sale service centre of Feller.



موارد عادی

<p>گیرندگی دستگاه‌های رادیویی و تلویزیونی ممکن است در زمانی که آون مایکروویو در حال کارکردن است تحت تأثیر قرار بگیرد که شبیه به تداخل کارکرد وسایل برقی کوچک (مانند همزن، جاروبرقی، پنکه‌ی برقی) است. این امر، عادی است.</p>	<p>آون مایکروویو باعث اختلال در تلویزیون می‌شود.</p>
<p>در زمان پخت با عملکرد مایکروویو و با توان کم، نور چراغ آون ممکن است کم شود که مسئله‌ای عادی است.</p>	<p>چراغ آون کم‌نور است.</p>
<p>در هنگام پخت، ممکن است بخار از غذا خارج شود که بیشتر آن از روزه‌های خروجی بیرون می‌آید، ولی مقداری از آن ممکن است بر روی سطوح خنک مانند در آون میعان کند. این امر، عادی است.</p>	<p>بخارگرگفتگی بر روی در و خروج هوای گرم از روزه‌ها</p>
<p>به‌کار انداختن آون، بدون آنکه غذایی درون آن باشد، ممنوع است. این مسئله، بسیار خطرناک است.</p>	<p>آون به‌طور تصادفی بدون مواد غذایی شروع به کار کرده‌است.</p>

راه‌حل	علت احتمالی	مشکل
<p>دوشاخه را از پریز برق جدا کنید و دوباره، پس از ۱۰ ثانیه، محکم به پریز متصل کنید.</p>	<p>۱. دوشاخه، به خوبی به پریز برق متصل نشده است.</p>	
<p>فیوز را عوض کنید یا قطع‌کننده‌ی مدار را مجدداً به کار ببندازید (ایسن کارها را باید افسراد ماهر و متخصص یکی از مراکز مجاز خدمات پس‌ازفروش فلر انجام دهند).</p>	<p>۲. قطع شدن فیوز یا قطع شدن جریان الکتریکی</p>	<p>نمی‌توان آون را روشن کرد.</p>
<p>پریز برق را با وسایل برقی دیگر کنترل کنید.</p>	<p>۳. پریز برق، ایرادی دارد.</p>	
<p>در را به طور کامل ببندید.</p>	<p>۴. در به خوبی بسته نشده است.</p>	<p>آون داغ نمی‌شود.</p>
<p>برای تمیزکاری اجزا، به بخش «نگهداری مایکروویو» رجوع کنید.</p>	<p>۵. حامل صفحه‌گردان یا غلتک‌های زیرین آن یا ته آون، کثیف شده است.</p>	<p>به هنگام کارکردن آون مایکروویو، صفحه‌گردان شیشه‌ای صدا می‌دهد.</p>

۱۵. ویژگی‌ها

۱. در زمان چرخاندن دکمه در ابتدای کار، زنگ یک بار به صدا در می‌آید.
۲. چنانچه در حین طبخ، در آون باز شود باید برای ادامه‌ی پخت، «START/+30SEC./CONFIRM» فشار داده شود.
۳. زمانی‌که یک برنامه‌ی طبخ تنظیم شد و «START/+30SEC./CONFIRM» در مدت ۵ دقیقه فشار داده نشود، زمان جاری نمایش داده شده و تنظیم، لغو خواهد شد.
۴. زنگ با فشار داده شدن به مقدار کافی به صدا در می‌آید. فشار دادن به مقدار ناکافی، تاثیری نخواهد داشت.
۵. زنگ ۵ مرتبه به صدا در می‌آید تا به شما یادآوری کند پخت به اتمام رسیده است.

توجه




مطابق با رهنمودهای مربوط به دورانداختن تجهیزات و دستگاه‌های برقی و الکترونیکی (WEEE)، این موارد را باید جداگانه جمع‌آوری و بازیافت کرد. اگر در هر زمانی در آینده نیاز به دورانداختن این دستگاه پیدا کردید، لطفاً آن را با زباله‌های خانگی دور نیندازید. دستگاه را به نزدیک‌ترین مرکز جمع‌آوری زباله‌های صنعتی یا یکی از مراکز مجاز خدمات پس‌ازفروش فلر تحویل دهید.




توجه: زمانی که کیک A9 را انتخاب می‌کنید، لطفاً کیک را از ابتدا درون آون قرار ندهید. آون باید ابتدا در دمای ۱۶۰ درجه‌ی سانتی‌گرا داز پیش گرم گردد. پس از چند دقیقه، زنگ دوبار به صدا در می‌آید تا به شما یادآوری کند که کیک را درون آون قرار دهید. پس از قرار دادن کیک درون آون، لطفاً دکمه‌ی آغاز را مجدداً فشار دهید. زمان سنج، به‌طور معکوس زمان را کم می‌کند و کیک به‌طور کامل خواهد پخت.

۱۱. یخ‌زدایی به کمک وزن

۱. «W.T/TIME DEFROST» را یک بار فشار دهید؛ آون، «def1» را نشان خواهد داد.
۲. برای انتخاب وزن غذا  را بچرخانید. بطور هم‌زمان، «g» روشن خواهد شد. وزن باید بین ۱۰۰ تا ۲۰۰۰ گرم باشد.
۳. برای آغاز یخ‌زدایی، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.

۱۲. یخ‌زدایی به کمک زمان

۱. «W.T/TIME DEFROST» را دوبار فشار دهید. آون، «def2» را نشان خواهد داد.
۲. برای انتخاب وزن غذا  را بچرخانید. بیشترین مقدار تنظیم زمان، ۹۵ دقیقه است.
۳. برای آغاز یخ‌زدایی، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.

۱۳. عملکرد بررسی

۱. در حالت پخت، «CLOCK/KITCHEN TIMER» (زمان ساعت سنج آشپزی) را برای کنترل زمان جاری فشار دهید. این زمان برای ۳-۲ ثانیه نمایش داده می‌شود.
۲. در وضعیت پخت، «MICROWAVE» (مایکروویو)، «GRILL/COMBI» (گریل / ترکیبی) یا «CONVECTION» (انتقال حرارتی) را فشار دهید. توان جاری به مدت ۳-۲ ثانیه نشان داده می‌شود.

۱۴. عملکرد قفل برای کودکان

- قفل کردن:** در حالت انتظار، «STOP/CLEAR» (توقف / پاک کردن تنظیم) را به مدت ۳ ثانیه فشار دهید. صدایی ممتد به گوش می‌رسد و نشان‌دهنده‌ی وارد شدن به وضعیت قفل کودکان است و نشانگر "🔒" روشن خواهد شد. LED "۰:۰۰" یا زمان جاری را نشان می‌دهد.
- باز کردن قفل:** در وضعیت قفل شده، «STOP/CLEAR» را به مدت ۳ ثانیه فشار دهید. صدایی ممتد به گوش می‌رسد و نشانگر "🔒" ناپدید خواهد شد.

%۱۰۰	۱	۱(حدود ۲۴۰ گرم)	A6 نوشیدنی/قهوه
	۲	۲(حدود ۴۸۰ گرم)	
	۳	۳(حدود ۷۲۰ گرم)	
%۸۰	۵۰	۵۰(با ۴۵۰ میلی لیتر آب)	A7 پاستا
	۱۰۰	۱۰۰(با ۸۰۰ میلی لیتر آب)	
	۱۵۰	۱۵۰(با ۱۲۰۰ میلی لیتر آب)	
%۱۰۰	۵۰	۵۰	A8 ذرت تفت داده شده
	۱۰۰	۱۰۰	
در دمای ۱۶۰ درجه‌ی سانتی گراد از پیش گرم شده است.	۴۷۵	۴۷۵	A9 کیک
C-4	۵۰۰	۵۰۰	A10 جوجه
	۷۵۰	۷۵۰	
	۱۰۰۰	۱۰۰۰	
	۱۲۰۰	۱۲۰۰	

۱۰. فهرست خودکار


۱. در حالت انتظار، را برای انتخاب عملکرد مورد نظر بچرخانید. "A1"، "A2" و ... و "A10" نمایش داده خواهد شد.
۲. برای تأیید فهرست مورد نیاز، "START/+30SEC./CONFIRM" را فشار دهید.
۳.  را برای انتخاب وزن مواد غذایی فهرست بچرخانید، "g" نمایش داده خواهد شد.
۴. برای آغاز پخت، "START/+30SEC./CONFIRM" را فشار دهید.

۹. پخت سریع با مایکروویو


در حالت انتظار، را به سمت چپ بچرخانید تا زمان پخت را مستقیماً انتخاب نمایید. سپس «START/+30SEC./CONFIRM» را برای پخت با ۱۰۰ توان مایکروویو فشار دهید. این برنامه نمی‌تواند به عنوان یک قسمت از وضعیت چند مرحله‌ای انتخاب گردد.

توان	نمایش	وزن (گرم)	فهرست
C-4	۲۰۰	۲۰۰	A1 پیتزا
	۳۰۰	۳۰۰	
	۴۰۰	۴۰۰	
%۱۰۰	۱	۱ (حدود ۲۳۰ گرم)	A2 سیب‌زمینی
	۲	۲ (حدود ۴۶۰ گرم)	
	۳	۳ (حدود ۶۹۰ گرم)	
%۱۰۰	۱۵۰	۱۵۰	A3 گوشت
	۳۰۰	۳۰۰	
	۴۵۰	۴۵۰	
	۶۰۰	۶۰۰	
%۸۰	۱۵۰	۱۵۰	A4 ماهی
	۲۵۰	۲۵۰	
	۳۵۰	۳۵۰	
	۴۵۰	۴۵۰	
	۶۵۰	۶۵۰	
%۱۰۰	۱۵۰	۱۵۰	A5 سبزیجات
	۳۵۰	۳۵۰	
	۵۰۰	۵۰۰	

۶. پخت با حالت انتقال حرارتی (بدون عملکرد ازپیش گرم کردن)

۱. دکمه‌ی «CONVECTION» (انتقال حرارتی) را یک بار فشار دهید. «۱۴۰» می‌درخشد.
۲. «CONVECTION» را فشار داده و نگه دارید یا  را برای انتخاب عملکرد انتقال حرارتی بچرخانید.

توجه: دما می‌تواند از ۱۴۰ تا ۲۳۰ درجه‌ی سانتی‌گراد تنظیم گردد.




۳. برای تأیید دما، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.
۴. برای تنظیم زمان پخت،  را بچرخانید. (بیشترین مقدار زمان، ۹۵ دقیقه است)
۵. برای آغاز طبخ، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.

۷. پخت چند مرحله‌ای

حداکثر دو مرحله را می‌تواند تنظیم نمود. یک مرحله یخ‌زدایی است و باید اولین مرحله باشد. زنگ، یک بار پس از هر مرحله به صدا در آمده و سپس مرحله‌ی بعدی آغاز خواهد شد.

توجه: فهرست خودکار و از پیش گرم کردن، نمی‌توانند در این وضعیت مورد استفاده قرار گیرند.

مثال: اگر بخواهید غذا را در زمان ۵ دقیقه یخ‌زدایی کنید و سپس با توان ۸۰٪ مایکروویو به مدت ۷ دقیقه طبخ نمایید، مراحل زیر را اجرا کنید:

۱. «W.T./TIME DEFROST» (یخ‌زدایی با وزن/ زمان) را دو مرتبه فشار دهید. صفحه نمایش، «def2» را نشان خواهد داد.
۲. برای تنظیم زمان یخ‌زدایی،  را بچرخانید.
۳. «MICROWAVE» (مایکروویو) را یک بار فشار دهید.
۴. برای انتخاب ۸۰٪ توان مایکروویو،  را بچرخانید تا «P80» نمایش داده شود.
۵. برای تأیید، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.
۶. برای تنظیم زمان پخت به میزان ۷ دقیقه،  را بچرخانید.
۷. برای آغاز طبخ، «START/+30SEC./CONFIRM» را فشار دهید.

۸. پخت سریع

۱. در حالت انتظار، «START/+30SEC./CONFIRM» را برای پخت با ۱۰۰٪ توان و به مدت ۳۰ ثانیه فشار دهید. هر بار فشار دادن دکمه، زمان پخت را ۳۰ ثانیه افزایش می‌دهد. بیشترین زمان پخت ۹۵ دقیقه است.
۲. «M» را برای پخت با ۱۰۰٪ توان و به مدت ۳۰ ثانیه فشار دهید.



توجه: این عملکرد در حالت یخ‌زدایی و پخت با فهرست خودکار قابل استفاده نیست.

دستور العمل‌های پخت ترکیبی

دستورالعمل	صفحه‌ی نمایش	مایکروویو	گریل	همرفتی
۱	C-1	●		●
۲	C-2	●	●	
۳	C-3		●	●
۴	C-4	●	●	●

۵. پخت با حالت انتقال حرارتی (با عملکرد ازپیش گرم کردن)

پخت با حالت انتقال حرارتی این امکان را به شما می‌دهد که همانند یک اجاق سنتی غذا را طبخ نمایید. مایکروویو استفاده نمی‌شود. پیشنهاد می‌شود که قبل از قرار دادن غذا درون آون، آن را با دمایی مناسب، از پیش گرم نمایید.

۱. دکمه‌ی "CONVECTION" (انتقال حرارتی) را یک بار فشار دهید. "۱۴۰" می‌درخشد.

۲. "CONVECTION" را فشار داده و نگه دارید یا را برای انتخاب عملکرد انتقال حرارتی بچرخانید.

توجه: دما می‌تواند از ۱۴۰ تا ۲۳۰ درجه‌ی سانتی‌گراد تنظیم گردد.

۳. برای تأیید دما، "START/+30SEC./CONFIRM" را فشار دهید.

۴. برای آغاز از پیش گرم کردن، "START/+30SEC./CONFIRM" را فشار دهید. با اتمام زمان از پیش گرم کردن، زنگ دو مرتبه به صدا در می‌آید و به شما یادآوری می‌کند که غذا را درون آون قرار دهید. دمای از پیش گرم کردن نشان داده شده و می‌درخشد.

۵. غذا را درون آون قرار داده و در را ببندید.

برای تنظیم زمان پخت، را بچرخانید. (بیشترین مقدار تنظیم زمان، ۹۵ دقیقه است).


۶. برای آغاز طبخ، "START/+30SEC./CONFIRM" را فشار دهید.

توجه:

الف) زمان پخت را نمی‌توان وارد کرد مگر اینکه زمان از پیش گرم کردن به پایان رسیده باشد. اگر آون به دمای لازم رسید، در باید باز بماند و زمان پخت وارد شود.

ب) اگر به مدت ۵ دقیقه زمان وارد نشود، آون از پیش گرم کردن را متوقف می‌کند. زنگ ۵ مرتبه به صدا در می‌آید و به حالت انتظار باز خواهد گشت.



۴. برای تنظیم مدت زمان پخت  را بچرخانید تا آون، «۲۰:۰۰» را نشان دهد.
۵. «START/+30SEC./CONFIRM» را برای آغاز شدن طبخ فشار دهید.





۱. مقادیر پلکانی برای مدت زمان تنظیمی تغییر رمزگذاری به شرح زیر اند:

۱-۰ دقیقه:	۵ ثانیه	۱-۰ دقیقه:	۳۰-۱۰ دقیقه:
۵-۱ دقیقه:	۱۰ ثانیه	۳-۰ دقیقه:	۹۵-۳۰ دقیقه:
۱۵-۱ دقیقه:	۳۰ ثانیه		


جدول توان‌های مایکروویو

فشار دادن دکمه‌ی مایکروویو	یک بار	دو بار	سه بار	چهار بار	پنج بار
توان مایکروویو	۱۰۰ درصد	۸۰ درصد	۵۰ درصد	۳۰ درصد	۱۰ درصد

۴. پخت با گریل

«Grill/Combi» (گریل/ترکیبی) را فشار دهید. LED، G-1 را نشان خواهد داد و «Grill/Combi» را چند مرتبه فشار دهید یا  را بچرخانید تا آون مورد نظر را انتخاب کنید و «C-3»، «C-2»، «C-1»، «G» یا «C-4» با هر بار فشار دادن نشان داده خواهد شد. سپس «START/+30SEC./CONFIRM» را برای تأیید فشار دهید.  را برای تنظیم زمان پخت، از ۰:۰۵ تا ۹۵:۰۰ بچرخانید. «START/+30SEC./CONFIRM» را برای آغاز شدن پخت، مجدداً فشار دهید.

مثال: اگر می‌خواهید از توان گریل به مدت ۱۰ دقیقه استفاده نمایید، می‌توانید به شرح زیر عمل نمایید:

۱. «Grill/Combi» را یک بار فشار دهید. صفحه‌ی نمایش، «G» را نشان خواهد داد.
۲. «START/+30SEC./CONFIRM» را یک بار دیگر فشار دهید.
۳. برای تنظیم مدت زمان پخت  را بچرخانید تا آون، «۱۰:۰۰» را نشان دهد.
۴. «START/+30SEC./CONFIRM» را برای آغاز شدن طبخ فشار دهید.



توجه: با گذشتن نیمی از زمان گریل، دوبار صدایی از آون به گوش می‌رسد. این مسئله، طبیعی است. برای تاثیرگذاری بهتر گریل بر غذا، باید مواد غذایی را زیر و رو کرده و در را ببندید. و اگر اقدامی صورت نگیرد، آون به پخت ادامه می‌دهد.

۵. برای اتمام تنظیم زمان، «CLOCK/KITCHEN TIMER» را فشار دهید. (:) خواهد درخشید.



توجه

۱. اگر ساعت تنظیم نشود، ساعت دستگاه عمل نخواهد کرد.
۲. در حین فرآیند تنظیم زمان، اگر STOP/CLEAR را فشار دهید، آن بطور خودکار به وضعیت قبلی باز خواهد گشت.

۲. زمان سنج آشپزی

۱. «CLOCK/KITCHEN TIMER» (ساعت/زمان سنج آشپزی) را دوبار فشار دهید. LED ، ۰۰:۰۰ را نشان خواهد داد و اولین ساعت چشمک خواهد زد.
۲. برای وارد کردن زمان صحیح، را بچرخانید. (بیشترین مدت زمان پخت، ۹۵ دقیقه است)
۳. برای تأیید تنظیم ها، «START/+30SEC./CONFIRM» (آغاز/افزایش ۳۰ ثانیه‌ای/تأیید) را فشار دهید.
۴. با فرارسیدن زمان آشپزی، زنگ ۵ مرتبه به صدا در می آید. اگر ساعت تنظیم شده باشد (سیستم ۱۲ ساعته) LED زمان جاری را نشان خواهد داد.



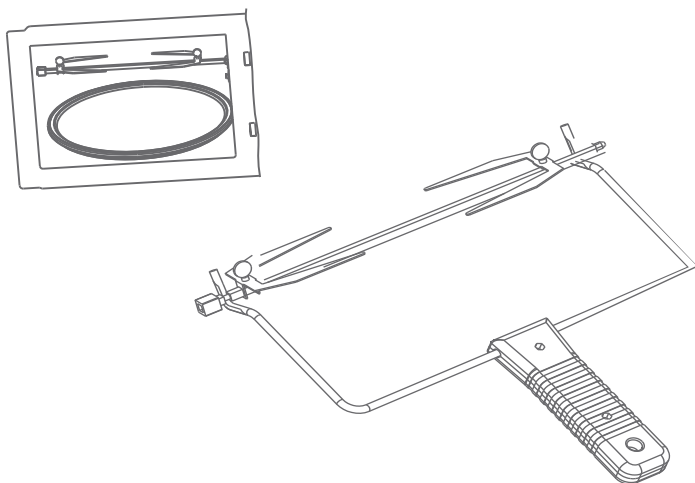
توجه: زمان آشپزی متفاوت از سیستم ۱۲ ساعته است. تایمر آشپزی، یک زمان سنج است.

۳. پخت با میکروویو

«Microwave» را فشار دهید P100، LED را نشان خواهد داد و «Microwave» را چندین مرتبه، یا را بچرخانید تا توان لازم را انتخاب نمایید و «P100» P30، «P50»، «P80» یا «P10» با هر بار فشار دادن نمایش داده خواهد شد. سپس «START/+30SEC./CONFIRM» را برای آغاز طبخ، فشار دهید و را برای تنظیم زمان از ۰۰:۰۰ تا ۹۵:۰۰ دقیقه بچرخانید. سپس «START/+30SEC./CONFIRM» را برای آغاز طبخ، مجدداً فشار دهید.

مثال: اگر می خواهید از ۸۰٪ توان میکروویو برای پخت به مدت ۲۰ دقیقه استفاده نمایید، می توانید به شرح زیر عمل نمایید:

۱. «Microwave» را یک بار فشار دهید. صفحه‌ی نمایش، «P100» را نشان خواهد داد.
۲. «Microwave» را یک بار دیگر فشار دهید یا را بچرخانید تا ۸۰٪ توان میکروویو را انتخاب نمایید.
۳. «START/+30SEC./CONFIRM» را برای تأیید، فشار دهید، صفحه نمایش «P80» را نشان خواهد داد.



هشدار: استفاده از سیخ جوجه‌گردان در حالت پخت با مایکروویو ممنوع است.


روش استفاده

این آون مایکروویو مجهز به کنترلگرهای الکترونیکی مدرنی برای تنظیم مشخصه‌های پخت است تا نیازهای شما را در پخت بهتر برآورده کند.

۱. تنظیم ساعت

همین که دوشاخه‌ی دستگاه به برق زده شود، نوشته‌ی “۰:۰۰” در صفحه‌ی نمایش آن ظاهر شده، صدای یک علامت صوتی از دستگاه شنیده می‌شود.

۱. دکمه‌ی «CLOCK/KITCHEN TIMER» (زمان‌سنج ساعت و آشپزی) را یک بار فشار دهید. («۰:۰۰:۰۰») نمایش داده می‌شود.

۲. پیچ تنظیم  را بچرخانید تا اعداد ساعت را وارد کنید. این اعداد باید بین ۰ تا ۲۳ (در نظام ۲۴ ساعته) یا بین ۰ و ۱۲ (در نظام ۱۲ ساعته) باشند.

۳. دکمه‌ی “ساعت/پیش تنظیم” (CLOCK/PRE-SET) را بزنید. اعداد دقیقه چشمک‌زن خواهند شد.

۴. پیچ تنظیم  را بچرخانید تا اعداد دقیقه را وارد کنید. این اعداد باید بین ۰ و ۵۹ باشند.

پاؤن تان آسیب برساند.

۴. آون را به دور از رادیو و تلویزیون قرار دهید.

کار ریز موج‌ها ممکن است باعث ایجاد تداخل در گیرنده‌های رادیویی و تلویزیونی شود.

۵. دوشاخه‌ی آون را به پریزی خانگی و استاندارد بزنید. مطمئن شوید که ولتاژ و بسامد پریز برق منزل تان با ولتاژ و بسامد برق دستگاه یکی باشد.

هشدار: آون را بر روی آون گازی یا برقی یا امثال آنها قرار ندهید. اگر آون را در نزدیکی منابع گرمایی نصب کنید، ممکن است آسیب ببینید و ضمانت دستگاه از بین برود.

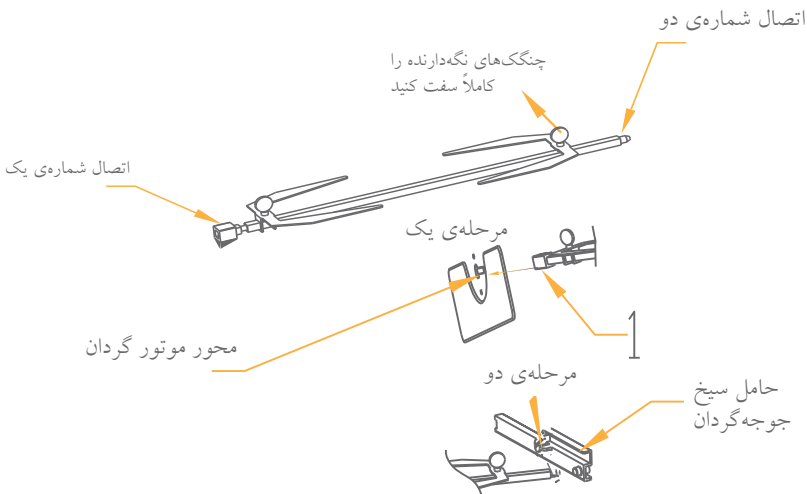


سطوح در دسترس دستگاه، در طی کارکردن آن، ممکن است بسیار داغ شوند.



نصب سیخ جوجه‌گردان

پس از به‌سیخ کشیدن ماده‌ی غذایی، نخست باید اتصال شماره‌ی یک را وارد محور موتور گردان، گرداننده کرد. سپس اتصال شماره‌ی دوی سیخ را باید وارد حامل سیخ جوجه‌گردان، که در کنار محفظه‌ی پخت قرار دارد، نمود. موقعیتی نیمه‌گرد در وسط این حامل قرار دارد که غذا را می‌توان بر روی آن قرار داد.



الف) هرگز سینی شیشه‌ای را بطور معکوس قرار ندهید. سینی شیشه‌ای نباید در جای خود در تنگنا باشد.

ب) صفحه‌گردان و حامل آن، هر دو باید همیشه در طی فرآیند پخت استفاده کرد.
پ) همه‌ی مواد غذایی و ظروف آنها را همیشه باید برای پخت بر روی صفحه‌گردان گذاشت.

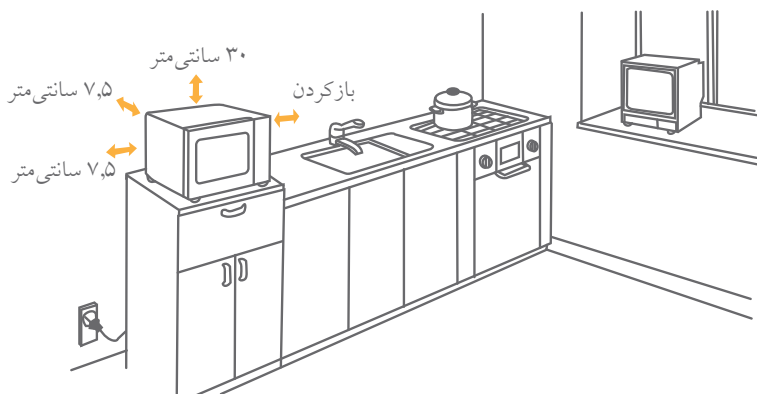
ت) اگر سینی شیشه‌ای یا حلقه‌ی آن ترک خورد یا شکست، با مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر تماس بگیرید.

نصب بر روی سطح کار

همه‌ی موارد بسته‌بندی را از آون و اجزای آن جدا کنید. ببینید آون آسیب ندیده باشد و سالم و کامل باشد (مثلاً پریدگی یا شکستگی در آون) اگر آسیبی ملاحظه کردید، دستگاه را به کار نیندازید.

پوشش‌های محافظ روی سطح بدنه‌ی آون را جدا کنید. هرگز پوشش میکایی قهوه‌ای‌رنگ درون محفظه‌ی پخت آون را نکنید؛ این پوشش برای محافظت از مگنترون دستگاه است.

نصب



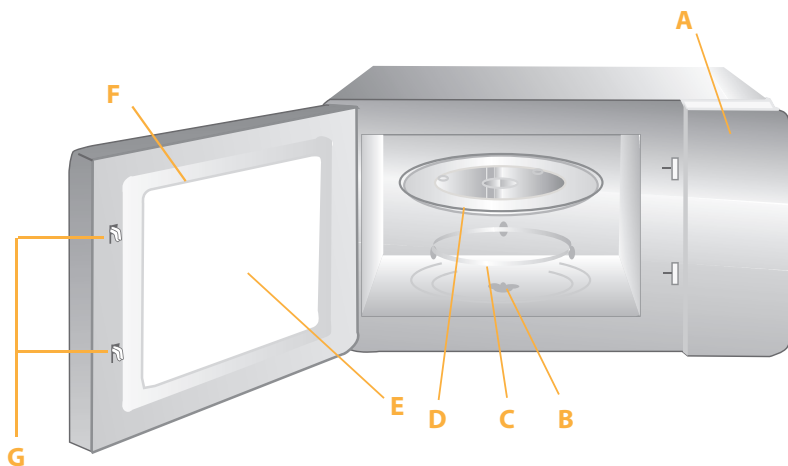
۱. سطح کاری را برگزینید که فضای کافی برای شبکه‌های ورودی/خروجی هوای مایکروویو باقی بگذارد.

فاصله‌ای دست کم ۷/۵ سانتی‌متری باید بین آون و دیوارهای کناری وجود داشته باشد.

۱. فاصله‌ای دست کم ۳۰ سانتی‌متری باید در بالای آون باشد.

۲. پایه‌های آون را جدا نکنید.

۳. مسدود کردن شبکه‌های ورودی و/خروجی هوای مایکروویو ممکن است به



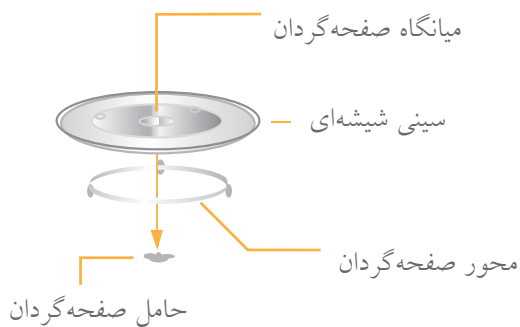
- A.** صفحه‌ی کنترل
B. محور صفحه‌گردان
C. حامل صفحه‌گردان
D. صفحه‌گردان (سینی) شیشه‌ای
E. پنجره‌ی دید
F. در آون
G. سیستم چفت و بست ایمنی



پایه‌ی سیمی
 (تنها برای دستگاه‌های دارای عملکرد گریل)

اگر در دستگاه هنگام عملکرد آن باز شد، آون را خاموش کنید.

نصب صفحه‌ی گردان



پوشش‌های پلاستیکی	تنها از نوع قابل مصرف در مایکروویو و برای پوشاندن سطح غذا و آبدار ماندن آن استفاده نمایید. اجازه ندهید پوشش، با سطح مواد غذایی تماس پیدا کند.
دماسنج	فقط از دماسنج‌های مناسب مایکروویو استفاده نمایید (دماسنج‌های گوشت، شکلات و ...)
کاغذ مومی	از کاغذ مومی به عنوان پوششی برای جلوگیری از پراکنده شدن مواد غذایی و مرطوب ماندن غذا استفاده نمایید.

مواردی که باید از آنها برای استفاده درون آون مایکروویو اجتناب نمود

ملاحظات	موارد
ممکن است باعث ایجاد قوس الکتریکی و جرقه شود. مواد غذایی را از این نوع سینی‌ها به یک سینی مناسب برای آون مایکروویو منتقل کنید.	سینی آلومینیومی
ممکن است باعث ایجاد قوس الکتریکی و جرقه شود. مواد غذایی را از این نوع سینی‌ها به یک سینی مناسب برای آون مایکروویو منتقل کنید.	بسته‌ی مواد غذایی با دستگیره‌ی فلزی
فلز، مانع از رسیدن امواج دستگاه به مواد غذایی می‌شود. قطعات فلزی ممکن است باعث ایجاد قوس الکتریکی و جرقه گردند.	لوازم فلزی یا لوازم دارای قطعات فلزی
ممکن است باعث ایجاد قوس الکتریکی و آتش‌سوزی شود.	گیره‌های فلزی
ممکن است باعث آتش‌سوزی در آون شوند.	پاکت‌های کاغذی
فوم پلاستیکی ممکن است با رسیدن به دمای زیاد، ذوب شده و مواد غذایی درون دستگاه را آلوده کند.	فوم پلاستیکی
لوازم چوبی با قرار گرفتن در آون مایکروویو خشک شده و ممکن است ترک خورده یا بشکند.	لوازم چوبی

راه‌اندازی آون

اسامی قطعات و لوازم آون

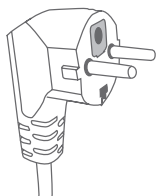
آون و همه‌ی لوازم را از درون جعبه و محفظه‌ی آون خارج نمایید.

آون شما دارای لوازم زیر است:

سینی شیشه‌ای	یک عدد
حامل صفحه‌گردان	یک عدد
دفترچه‌ی راهنما	یک عدد

مواردی که می‌توانید از آنها در آون مایکروویو استفاده نمایید

موارد	ملاحظات
فویل آلومینیومی	تنها برای پوشاندن سطح استفاده شود. تکه‌هایی کوچک و صاف می‌توانند برای پوششش دادن قسمت‌های نازک گوشت قرمز یا گوشت مایکان استفاده شود و مانع از پخت بیش از حد آنها گردد. چنانچه فویل به دیواره‌های آون خیلی نزدیک باشد ممکن است باعث ایجاد جرقه گردد. فویل باید حداقل ۲/۵ سانتی‌متر از دیواره‌های آون دور باشد.
ظرف برای برشته‌کردن	از دستورالعمل‌های شرکت فلر پیروی نمایید. ته ظرف برشته‌سازی باید حداقل ۵ میلی‌متر بالاتر از سینی دوار باشد. استفاده‌ی غیر درست باعث شکسته‌شدن سینی دوار می‌شود.
ظرف غذاخوری	تنها از ظروفی استفاده نمایید که برای قرار گرفتن در مایکروویو ایمن باشند. از دستورالعمل‌های شرکت فلر پیروی نمایید. از ظروف ترک خورده یا شکسته استفاده نکنید.
ظروف شیشه‌ای مواد غذایی	همواره درپوش را بردارید. فقط تا زمانی آن را حرارت دهید که غذا، گرم شود (داغ نشود). بسیاری از ظروف شیشه‌ای مواد غذایی در برابر حرارت مقاوم نیستند و خواهند شکست.
ظروف بلورین	تنها از ظروف بلورین مقاوم در برابر حرارت آون استفاده نمایید. مطمئن شوید که هیچ جسم تزئینی فلزی روی آن وجود ندارد. از ظروف ترک خورده یا شکسته استفاده نکنید.
کیسه‌های طبخ غذا	از دستورالعمل‌های شرکت فلر پیروی نمایید. آن‌ها را با مواد فلزی نبنیدید. برای خارج شدن بخار، روی آن چند شکاف ایجاد نمایید.
بشقاب‌ها و فنجان‌های مقوایی	تنها به منظور طبخ یا گرم کردن مواد غذایی برای مدت زمان کوتاهی استفاده نمایید. در حین طبخ، آون را به حال خود رها نکنید.
کاغذ جاذب چربی	برای پوشاندن غذا به منظور گرم کردن مجدد و جذب چربی استفاده نمایید. با نظارت و در مدت زمان کوتاهی از آن استفاده نمایید.
کاغذ روغنی مخصوص سرخ کردن	به عنوان پوششی برای جلوگیری از ترشح مواد غذایی یا بسته نگه داشتن بخار استفاده نمایید.
ظروف و فنجان‌های پلاستیکی	تنها از نوع قابل مصرف در مایکروویو استفاده کنید. از دستورالعمل‌های شرکت فلر پیروی نمایید. این پلاستیک‌ها باید حتما دارای برچسب «Microwave Safe» (ایمن برای استفاده در مایکروویو) باشند. بعضی ظروف پلاستیکی، با گرم شدن غذا، نرم می‌شوند. در کیسه‌های مخصوص جوشاندن و کیسه‌های پلاستیکی که بسیار محکم بسته شده‌اند باید شکاف یا روزنه‌هایی ایجاد کرد.



دوشاخه با پایه‌های
استوانه ای

۱. مطمئن شوید که دوشاخه‌ی دستگاه را از پریز برق جدا نموده‌اید.
با استفاده از یک پارچه‌ی نمناک و نرم، درون دستگاه را تمیز نمایید.
۲. لوازم دستگاه را بطور معمول و با آب و مایع شوینده تمیز نمایید.
۳. چارچوب در و قسمت درزگیر و قطعات مجاور، باید با یک پارچه‌ی نمناک و به دقت تمیز گردد.

⚠ احتیاط: خطر صدمه‌ی فردی

برای هرفرد، به جز افراد مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر، خطرناک خواهد بود که هرگونه اقدام یا فعالیت تعمیراتی را که شامل برداشتن پوشش دستگاه و قرار گرفتن در معرض امواج مایکروویو است، انجام دهد.

دستورالعمل‌های قسمت « مواردی که می‌توانید در آن مایکروویو استفاده نمایید » یا « مواردی که باید از آنها برای استفاده درون آن مایکروویو اجتناب نمود » را ببینید. ممکن است لوازم غیر فلزی وجود داشته باشند که استفاده‌ی آنها درون مایکروویو ایمن نباشد. چنانچه تردید دارید، می‌توانید آنها را طبق رویه‌ی زیر بیازمایید

آزمودن لوازم:

۱. درون ظرفی که برای قرار دادن درون مایکروویو ایمن است ۱ فنجان آب سرد بریزید و درکنار وسیله‌ی مورد نظر خود بگذارید.
۲. با حداکثر توان و به مدت ۱ دقیقه آن را طبخ نمایید.
۳. وسیله را با احتیاط لمس کنید. چنانچه وسیله گرم شده، آن را برای آشپزی در مایکروویو استفاده نکنید.
۴. زمان پخت نباید از ۱ دقیقه بیشتر شود.

۳۱. برای تمیز کردن در شیشه‌ای آون از مواد شوینده‌ی ساینده یا پاک‌کننده‌های فلزی برنده استفاده نکنید زیرا می‌توانند سطح را خراش داده و باعث شکسته شدن شیشه گردند.

۳۲. دستگاه در زمان استفاده داغ می‌گردد. بایستی مراقب بود و المنت‌های درونی آون را لمس نکرد.

۳۳. تنها از دماسنج پیشنهاد شده برای این دستگاه، استفاده نمایید. (برای آون‌هایی که دارای قابلیت استفاده از دمایاب را دارند.)

۳۴. سطح پشتی دستگاه بهتر است که در برابر دیوار قرار گیرد.

کاهش خطر صدمه دیدن افراد و اتصال به زمین (ارت کردن)



خطر برق‌گرفتگی

لمس کردن بعضی از اجزاء داخلی می‌تواند باعث ایجاد خطرات شدید فردی یا مرگ گردد. قطعات این دستگاه را جدا نکنید.

خطر برق‌گرفتگی: عدم استفاده‌ی مناسب از سیم اتصال به زمین ممکن است باعث برق‌گرفتگی شود. دوشاخه را به پریز برق متصل نکنید، مگر اینکه دستگاه به‌خوبی نصب و سیم ارت آن متصل شده باشد.



هشدار

این دستگاه باید به سیم اتصال به زمین نصب گردد (ارت شود). در زمان وقوع اتصال کوتاه در مدار الکتریکی، اتصال به زمین (ارت)، خطر برق‌گرفتگی را با یک رشته سیم برق اضطراری کاهش می‌دهد. این دستگاه به سیم برق ارت شده مجهز است. دوشاخه باید به پریز برقی که بطور مناسب نصب و ارت شده وصل گردد. چنانچه دستورالعمل‌های مربوط به ارت کردن را به‌طور کامل درک نکرده یا اینکه در ارت شدن دستگاه دچار تردید شدید، با مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر مشورت نمایید. اگر لازم است که از سیم برق بلند استفاده کنید، فقط از سیم برق ۳ رشته استفاده نمایید.

۱. برای این دستگاه، سیم برق کوتاهی فراهم شده تا خطرات ناشی از درهم پیچیدن یا لغزیدن سیم بلندتر را کاهش دهد.

۲. چنانچه سیم برق بلندتری استفاده می‌شود:

الف) بایستی درجه‌ی الکتریکی سیم برق بلند، حداقل به اندازه‌ی درجه‌ی الکتریکی سیم دستگاه باشد.

ب) سیم برق بلند باید ارت شده و ۳ رشته باشد.

پ) سیم برق بلند بایستی مرتب باشد تا روی پیشخوان یا سطح میز پخش نشود و ناخواسته، توسط کودکان کشیده یا لغزیده نگردد.

- یا حتی پس از اتمام کار مایکروویو گرم نمود زیرا ممکن است منفجر شوند.
- ۱۵.** از این دستگاه تنها برای مقاصد ذکر شده در دفترچه‌ی راهنما استفاده نمایید. از مواد شیمیایی خورنده یا بخار گازها در این دستگاه استفاده نکنید. این دستگاه مختص گرم نمودن است و برای مصارف آزمایشگاهی یا صنعتی طراحی نشده است.
- ۱۶.** چنانچه سیم برق دستگاه آسیب دید، بایستی توسط مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر تعویض شود تا از بروز خطر اجتناب گردد.
- ۱۷.** از این دستگاه در فضای باز استفاده نکنید.
- ۱۸.** از این دستگاه در نزدیکی آب، در مکانی نمناک یا در نزدیکی استخر استفاده نکنید.
- ۱۹.** در زمان عملکرد دستگاه، دمای سطوح در دسترس می‌تواند زیاد باشد. سیم برق را از سطوح داغ دور نگه دارید و روی آن را با چیزی نپوشانید.
- ۲۰.** اجازه ندهید سیم برق از لبه‌ی میز یا پیشخوان آویزان گردد.
- ۲۱.** عدم نگهداری آن در شرایط پاکیزه، ممکن است باعث از بین رفتن سطح دستگاه، اثرگذاری معکوس در طول عمر دستگاه و بروز نتیجه‌ی خطرناک شود.
- ۲۲.** محتویات شیشه شیر کودک و شیشه‌ی غذای کودکان را باید پیش از استفاده مخلوط کرده و دمای آن را کنترل نمود تا باعث سوختن دهان کودک نشود.
- ۲۳.** گرم کردن مایعات با مایکروویو، باعث می‌شود مایعات پس از بیرون آورده شدن از دستگاه، درحالی‌که ظاهراً گرم به نظر نمی‌آیند، ناگهان به جوش آیند. بنابراین در زمان حمل کردن آنها مراقب باشید.
- ۲۴.** این دستگاه برای استفاده توسط افراد (یا کودکان) معلول، ناتوان ذهنی یا حسی و فاقد تجربه و دانش مناسب نیست؛ مگر آنکه توسط فرد دیگری که مسئول ایمنی آنهاست تحت نظر قرار گرفته یا آموزش ببینند.
- ۲۵.** کودکان بایستی تحت نظارت قرار گیرند تا اطمینان حاصل شود که با دستگاه بازی نمی‌کنند.
- ۲۶.** آن مایکروویو نبایستی درون قفسه‌ی آشپزخانه قرار گیرد، مگر اینکه دستگاه در کابینت آزمایش گردد.
- ۲۷.** این دستگاه‌ها به منظور عملکرد با یک زمان‌سنج خارجی یا سامانه‌ی کنترل از راه دور مجزا ساخته نشده‌اند.



۲۸. هشدار: به منظور اجتناب از خطر برق‌گرفتگی احتمالی، اطمینان حاصل کنید که دستگاه پیش از تعویض لامپ، خاموش است.

- ۲۹.** در زمان استفاده، قطعات در دسترس ممکن است داغ شوند. کودکان بایستی از دستگاه دور نگه داشته‌شوند.
- برای تمیزکاری دستگاه نمی‌توان از بخارشوی استفاده نمود.
- ۳۰.** سطح کشوی ذخیره‌سازی می‌تواند داغ گردد.

**هشدار**

در زمان استفاده از دستگاه و به منظور کاهش خطرات آتش سوزی، برق گرفتگی، صدمات شخصی یا قرار گرفتن در معرض امواج دستگاه، اقدامات پیشگیرانه و مقدماتی زیر را انجام دهید:

۱. **هشدار:** نباید مایعات و سایر مواد غذایی در ظروف در بسته حرارت داده شوند زیرا ممکن است منفجر شوند.
۲. **هشدار:** برای هر کس، بجز افراد متخصص مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر، بازکردن پوشش محافظ امواج دستگاه امری خطرناک خواهد بود.
۳. **هشدار:** تنها زمانی به کودکان اجازه دهید بدون نظارت شما با دستگاه کار کنند که آموزش‌های کافی به آنها داده شده باشد، چنانکه کودک بتواند بطور ایمن با دستگاه کار کرده و متوجه خطرات ناشی از استفاده نامناسب باشد.
۴. **هشدار:** زمانی که دستگاه در حالت ترکیبی مورد استفاده است، به دلیل دمای ایجاد شده، کودکان بایستی تحت نظارت والدین از آون استفاده نمایند. (فقط در مدل گریل)



۵. تنها از لوازمی که برای بکاربردن در آون مایکروویو مناسب‌اند، استفاده نمایید.
۶. آون بایستی بطور منظم تمیز شده و تمام پسماندهای مواد غذایی را از آن خارج نمود.
۷. مطالب قسمت « اقدامات پیش‌گیرانه برای اجتناب از قرار گرفتن در معرض امواج دستگاه » را مطالعه و اجرا نمایید.
۸. در زمان گرم کردن مواد غذایی در ظروف پلاستیکی یا کاغذی، آون را بطور کامل مورد نظارت قرار دهید زیرا احتمال مشتعل شدن آنها وجود دارد.
۹. چنانچه هر گونه دودی مشاهده شد، دستگاه را خاموش نموده و دوشاخه را از پریز برق جدا نمایید. در دستگاه را بسته نگه دارید تا شعله فروکش کند.
۱۰. غذا را بیش از حد، طبخ نکنید.
۱۱. از محفظه‌ی آون برای ذخیره کردن چیزی استفاده نکنید. اقلامی مانند نان، شیرینی و ... را درون آون نگهداری نکنید.
۱۲. پیش از قرار دادن ظروف پلاستیکی یا کاغذی درون آون، بندهای پیچیده شده یا دستگیره‌های فلزی را از آنها جدا نمایید.
۱۳. آون را تنها مطابق با دستورالعمل موجود در این دفترچه‌ی راهنما، نصب نمایید.
۱۴. تخم‌مرغ‌هایی که با پوست هستند یا کامل پخته شده‌اند را نباید در آون مایکروویوها،

MW 380 FRS

پیش از استفاده، لطفاً دفترچه‌ی راهنما را به دقت بخوانید.
این دستگاه فقط برای استفاده‌ی خانگی است.

اقدامات پیش‌گیرانه برای اجتناب از قرارگرفتن در معرض امواج دستگاه

الف) دستگاه را با در باز به کار نیندازید زیرا این امر ممکن است باعث قرار گرفتن در معرض امواج زیان‌بار آن شود. به هیچ‌وجه به نقاط اتصال ایمنی قطعات آسیب نرسانده و آنها را نشکنید.

ب) چیزی بین قسمت جلویی آون و در آن قرار ندهید و مانع از انباشته‌شدن آلودگی یا بازمانده‌ی مواد شوینده روی سطوح درزگیر شوید.



پ) هشدار: چنانچه در یا درزگیرهای آن آسیب دید، نباید از دستگاه استفاده کرد مگر اینکه توسط مرکز خدمات پس از فروش شرکت فلر تعمیر گردد.

ضمیمه

چنانچه دستگاه و لوازم آن تمیز نباشند، سطح آن از بین رفته و بر طول عمر دستگاه و لوازم آن اثر گذاشته و منجر به ایجاد شرایط خطرناک می‌گردد.

مشخصات فنی دستگاه

ولتاژ/فرکانس: ۲۳۰ ولت/۶۰-۵۰ هرتز
توان ورودی (مایکروویو): ۱۴۵۰ وات
توان خروجی (مایکروویو): ۹۰۰ وات
توان انتقال حرارتی ۲۵۰۰ وات
توان ورودی (گریل): ۱۱۰۰ وات
ظرفیت آون: ۳۰ لیتر
قطر صفحه گردان: ۳۱۵ میلی‌متر
ابعاد: ۳۳۵×۵۱۵×۵۲۰ میلی‌متر
وزن خالص: حدود ۱۹,۹ کیلوگرم

Feller Germany



MW 380 FS

مايکروویو آون